

04-06-2004

FORM PTO-1595

RE

(Rev. 10/02)

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Patent and Trademark Office

Docket No.: 44117-138

102714363

To the Honorable Commissioner for Patents and Trademarks: Please record the attached original documents or copy thereto:

1. Name of Conveying Party(ies):

Serge BISSON and Marc LAURENDEAU

4.1.04

2. Name and address of receiving party(ies):

Name: ROUSSEAU METAL INC.

Address: 105, avenue de Gaspé Ouest,
Saint-Jean-Port-Joli (Quebec),
CANADA G0R3G0Additional name(s) of conveying party(ies) attached? ☐ Yes ☐ No

3. Nature of Conveyance:

☒ Assignment☐ Merger☐ Security Agreement☐ Change of Name☐ Other

Execution Date: March 19, March 19, 2004

Additional name(s) & address(es) attached? ☐ Yes ☐ No

4. Application number(s) or patent number(s):

10814348

If the document is being filed together with a new application, the execution date of the application is: March 19, March 19, 2004

A. Patent Application No(s).

B. Patent No(s).

Additional numbers attached? ☐ Yes ☐ No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Name: MCDERMOTT, WILL & EMERY

Internal Address:

Street Address: 600 13th Street, N.W.

City: Washington State: D. C. Zip: 20005-3096

6. Total number of applications and patents involved:

7. Total fee (37 CFR 3.41)

\$40.00

☐ Enclosed☒ Authorized to be charged to deposit account

8. Deposit account number:

500417

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and signature.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

Judith L. Toffenetti, 39,048

April 1, 2004

Name and Registration No. of Person Signing

Signature

Date

Total number of pages including cover sheet:

6

OMB No. 0651-0027 (exp. 6/30/2005)

04/05/2004 6TON11 00000131 500417 10814348

01 FC:0021

40.00 BA

PATENT
REEL: 015170 FRAME: 0719

Les soussignés (le soussigné):

The undersigned:

Serge BISSON; Marc LAURENDEAUdont les adresses complètes sont (l'adresse
complète est):whose full post office addresses are (address
is):300, Jean Leclerc, Saint-Jean-Port-Joli (Québec) Canada G0R 3G0; 404, Jean Leclerc C.P. 884,
Saint-Jean-Port-Joli (Québec) Canada G0R 3G0moyennant la somme de un dollar, payée à
nous (moi) par:in consideration of one dollar, to us (me) paid
by:ROUSSEAU MÉTAL INC.

(ci-après appelé cessionnaire)

(hereinafter referred to as the assignee)

dont l'adresse postale complète est:

whose full post office address is:

105, avenue de Gaspé Ouest, Saint-Jean-Port-Joli (Québec) Canada G0R 3G0dont quittance est par les présentes reconnue,
et autres bonnes et valables considérations,
nous (je) vendons et cédon (vends et cède)
et/ou confirmons (confirme) la vente et la
cession par les présentes audit cessionnaire
tout notre (mon) intérêt au Canada, aux États-
Unis et partout ailleurs à travers le monde, dans
et à l'invention afférente à:receipt of which is hereby acknowledged, and
other good and valuable considerations, we (I)
do hereby sell and assign and/or confirm such
sale and assignment to the said assignee all
our (my) right, title and interest in the United
States, Canada and everywhere else
throughout the world, in and to the invention
entitled:PARTITIONING SYSTEM FOR DRAWER AND FASTENING ARRANGEMENT THEREFOR

telle que décrite en détail et/ou revendiquée:

as fully described and/or claimed:

dans le/les brevet(s) américain(s) no(s):

☐ in the United States patent(s) serial No(s):

dans le/les brevet(s) canadien(s) no(s):

☐ in the Canadian patent(s) serial No(s):dans notre (ma) demande de brevet
canadienne pour cette invention;☒ in our (my) Canadian application for a patent
for such invention;dans la demande de brevet américaine que
nous avons (j'ai) signée le☒ in the US application for a patent which we (I)
executed onMarch 19, 2004dans la demande de brevet internationale
(PCT) qui a été déposée le☐ in the International PCT application for a
patent which was filed on

sous le numéro

☐ under serial number

dans la demande de brevet américaine qui a été déposée le

☐ in the US application which was filed on

sous le numéro

☐ under serial number

dans la demande de brevet canadienne qui a été déposée le

☐ in the Canadian application for a patent which was filed on

sous le numéro

☐ under serial number

et tous nos (mes) droit, titre et intérêt correspondants dans et à tout brevet qui peut en découler au Canada, aux États-Unis ou ailleurs.

☒ and to all our (my) corresponding right, title and interest in and to any patent which may issue therefor in the United States, Canada or elsewhere throughout the world.

Seules les boîtes ci-haut marquées d'un "X" doivent être considérées.

Only boxes above marked with an "X" are to be considered.

Nous nous engageons (je m'engage) également à signer tous les documents et formulaires qui pourraient s'avérer nécessaires pour déposer d'autres demandes au Canada, aux États-Unis et ailleurs dans le monde sur cette invention ou sur toute invention décrite dans la demande et/ou brevet, au nom du cessionnaire.

We (I) further agree to execute all the Forms and papers that may be necessary to file other applications in the United States, Canada and everywhere else throughout the world, on the above invention or any invention described in said application(s) and/or patent(s), in the name of the Assignee.

Nous nous engageons (je m'engage) aussi à communiquer au cessionnaire ou ses représentants tous faits concernant cette invention et dont nous avons (j'ai) connaissance; à faire toute déclaration nécessaire, et de façon générale à faire tout ce qui est possible pour aider le cessionnaire, son (ses) successeur(s) et cessionnaire(s), à obtenir et mettre en oeuvre la protection appropriée pour ladite invention au Canada, aux États-Unis et partout à travers le monde.

We (I) also agree to communicate to the Assignee or his representatives any facts known to us (me) respecting said invention, make all rightful oaths and generally do everything possible to aid said Assignee, its (his) successors and assignees, to obtain and enforce proper protection for said invention in the United States, Canada and everywhere else throughout the world.

Nous donnons (je donne) le pouvoir à la firme ROBIC, 55 St-Jacques, Montréal, Québec, CANADA, H2Y 3X2, d'insérer d'autres informations, tel la date d'exécution, ou le numéro de la demande et la date de dépôt de la demande lorsque ces informations seront connues.

The undersigned hereby grant(s) the firm of ROBIC, 55 St-Jacques, Montréal, Québec, CANADA, H2Y 3X2, the power to insert further identification such as the execution date, or the application number and the filing date of the application when known.

SIGNÉ à/
SIGNED at St-Jean-Port-Joli (Québec) Canada
(Ville/City) (Province) (Pays/Country)

Ce/
This 19th jour de/
(jour/day) day of March 2004
(mois/month) (année/year)

TÉMOIN / WITNESS

X Francine Caron
Nom complet/
Full name: Francine Caron

Serge Bisson
Serge BISSON

SIGNÉ à/
SIGNED at St-Jean-Port-Joli (Québec) Canada
(Ville/City) (Province) (Pays/Country)

Ce/
This 19th jour de/
(jour/day) day of March 2004
(mois/month) (année/year)

TÉMOIN / WITNESS

X Monique Gamache
Nom complet/
Full name: Monique Gamache

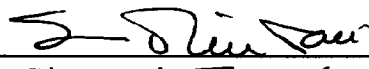
Marc Laurendeau
Marc LAURENDEAU

LU ET APPROUVÉ / READ AND APPROVED

SIGNÉ à/
SIGNED at St-Jean-Port-Joli (Québec) Canada
(Ville/City) (Province) (Pays/Country)

Ce/
This 19th jour de/ March 2004
(jour/day) day of (mois/month) (année/year)

Pour/By: ROUSSEAU MÉTAL INC.


Nom/Name: Simon Pierre Paré

Titre/Title: CEO